

INFORMACIÓN TÉCNICA / INFORMAÇÃO TÉCNICA / INFORMATION TECHNIQUE / TECHNICAL INFORMATION / تفاصيل تكنولوجية / اطوال اعمال /

Para asegurar el cumplimiento del REBT y la norma UNE-EN 60.670-1:2006 se deben instalar los productos según las presentes instrucciones. SIMON no es responsable si no se realiza bajo sus condiciones.

Para assegurar o cumprimento do REBT e a norma UNE-EN 60.670-1:2006 é necessário instalar o produto de acordo com as presentes instruções. A SIMON não assume qualquer responsabilidades se as suas condições não forem observadas.

Pour garantir le respect de la REBT et la norme UNE-EN 60.670-1:2006, on doit installer le produit conformément aux présentes instructions. SIMON se dégage de toute responsabilité si ces conditions ne sont pas respectées.

To ensure compliance with the low voltage electro-technical regulations and the UNE-EN 60.670-1:2006 standard, this product must be installed in accordance with the instructions provided. SIMON accepts no responsibility if these conditions are not met.

تاجتنمبا بيكيرت بجي، UNE-EN 60.670-1:2006 راي عمو ضفخنمل دهجل اذا ذي نقب تور طکلا ٰھی الل لاشتمالا نامضل امطوشل اقفو کلذ ذی فنت مدع قلچ يف ٰھی لوؤسم یا SIMON ٹکرش لمحتت الو. بتامیل عتلل مذفل اقفو

MANTENIMIENTO / MANUTENÇÃO / MAINTENANCE / ENTRETIEN / تفاصيل علا

Limpiar la superficie con jabón neutro y agua usando un paño no abrasivo. Enjuagar siempre con agua los restos de jabón. Finalmente se recomienda secar la superficie.

Clean the surface with neutral soap and water using a non-abrasive cloth. Always rinse the rest of the soap with water. Finally, it is recommended to dry the surface.

Nettoyer la surface avec du savon neutre et de l'eau à l'usage d'un torchon non abrasif. Toujours rincer les restes de savon avec de l'eau. Finalement, il est recommandé de sécher la surface.

Limpar a superfície com sabão neutro e água usando um pano não abrasivo. Enxaguar com água os restos de sabão. Finalmente, recomenda-se secar a superfície.

ءاملاب نوب اصلل ای اقب فطشا، قطشاك ریغ شامق ٰھعطق مادختساپ ءامو دیاحم نوب اصلب حطسلما فطنی حطسلما فی فجت بت یصوی، اری خا، امی اد.

simon

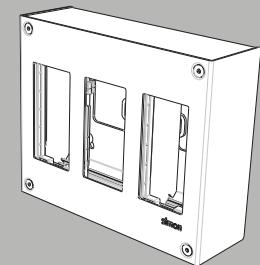
CAJAS DE SUPERFICIE METÁLICAS

CAIXAS DE SUPERFICIE METÁLICAS

BOÎTES DE SURFACE MÉTALLIQUE

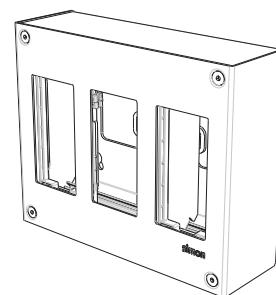
METAL SURFACE MOUNTING BOXES

طی احلا جراخ ٰھی ندم تاحول



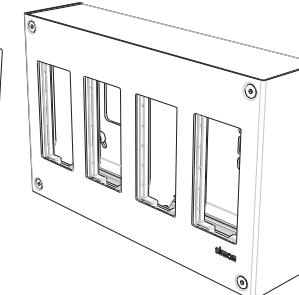
KM301/8

3mod



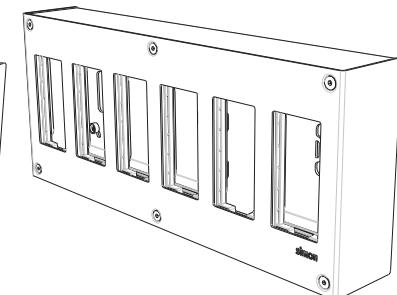
KM401/8

4mod



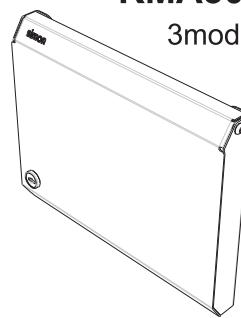
KM601/8

6mod



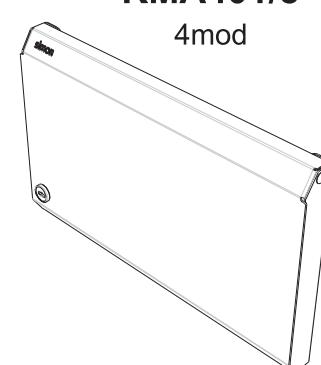
KMA301/8

3mod



KMA401/8

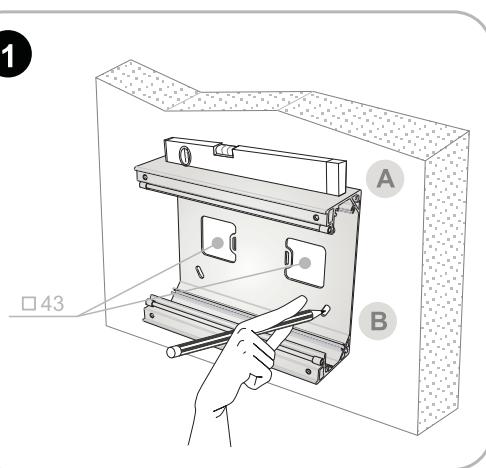
4mod



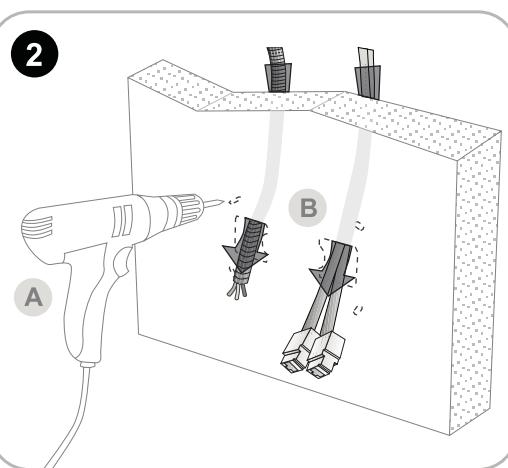
MONTAJE - MONTAGEM - MONTAGE - ASSEMBLY - ترکیب

simon

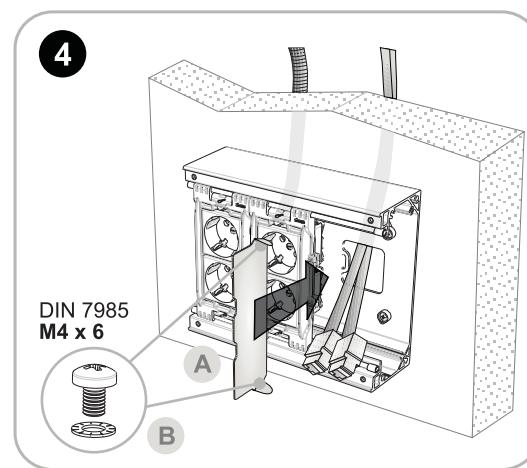
1



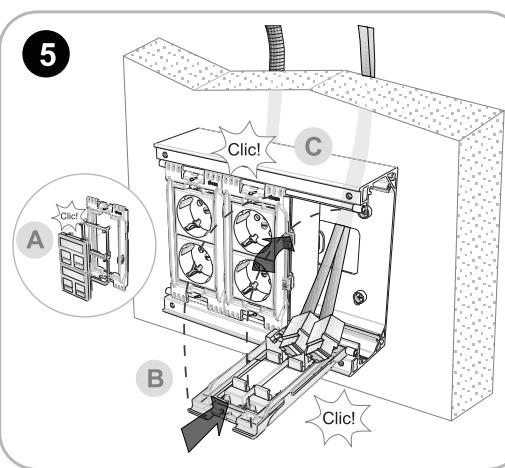
2



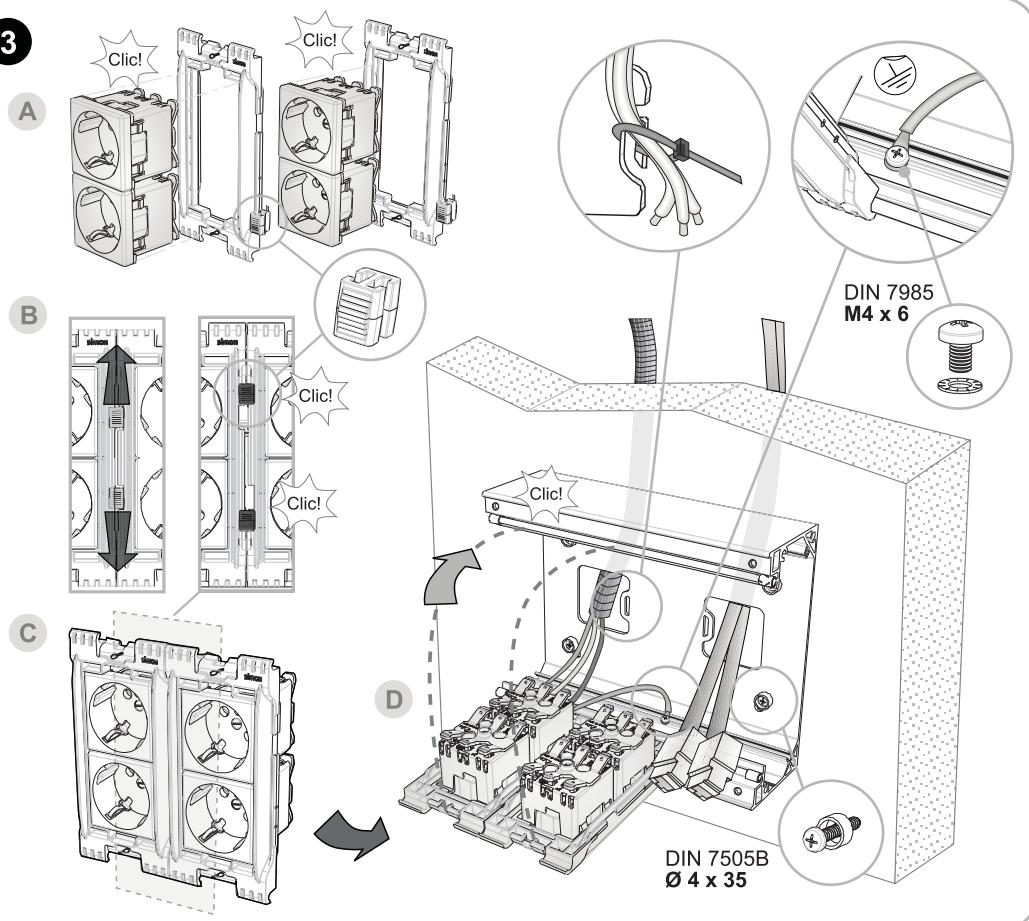
4



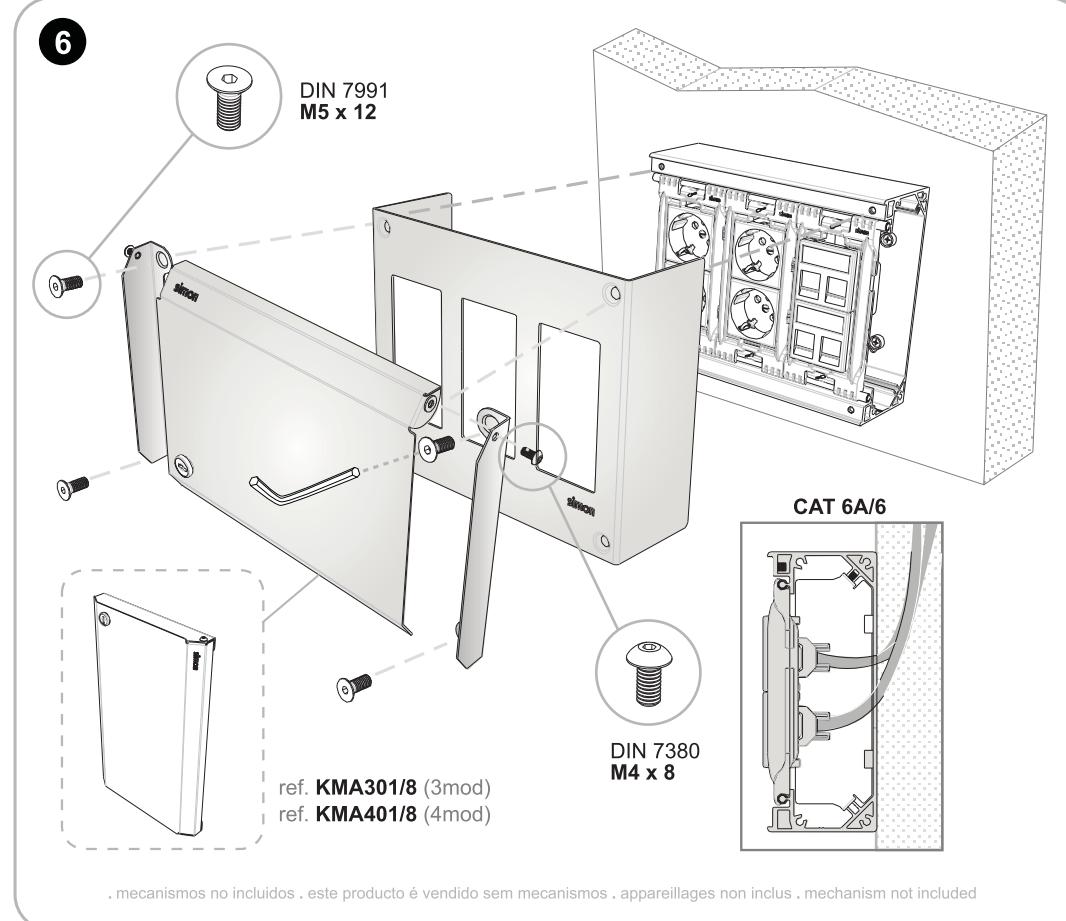
5



3



6



. mecanismos no incluidos . este producto é vendido sem mecanismos . appareillages non inclus . mechanism not included